

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

DELIVERY NOTE

Page 1 / 2

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

120329 783
50123 52443

No. / Date 6145593 / 30.11.2022
Your order 550004627P
from 05.07.2022
Our Order No. 30001376 / 06.07.2022
Persons in charge
Technical Ralf Lassau
0421/63893-61
ralf.lassau@oerlikon.com
Business Kerstin Krebs
0421/63893-35
kerstin.krebs@oerlikon.com
Customer No. 4006652

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
10	0550713100				
	Batch 0001026446	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001026447	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001026448	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001026451	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001026452	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001026453	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001026454	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001026455	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027190	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027191	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027192	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027193	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027194	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027195	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027196	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027197	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027198	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027199	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027357	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027358	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027359	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027360	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001027773	1.008	PC	105,840	KG
900028	400201	1.288	PC	266,616	KG
	Inlay 18 Streifen Weiß TBA-501				

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCEZZAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 23.102
Quantità effettiva: 23
Tipo Imballaggio: 23
Quantità Imballi: 23
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 05/12/22
Firma: [Signature]

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA)

05 DIC 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

Beleg-Nr. / Datum

6145593 / 28.11.2022

Seite

2 / 2

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
900029	400211 Kunststoffpalette 800x600 klein	23	PC	213,900	KG
900030	400202 KLT (Label grau) TBA-550239	184	PC	305,440	KG
900031	400210 Deckel Getrag uni. Abdeckung 8	23	PC	52,900	KG

Terms of Delivery: EXW Bremen

Freight : by carrier

Packaging :

Total weight : 3.273,176 KG Number of packages: 23

Based on Oerlikon Metco Terms and Conditions of sale (www.oerlikon.com/metco)



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-010554 vom 30.11.2022



22-010554

Ludwigsburg, 30.11.2022

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur OERLIKON Friction Systems (Germany) GmbH Bremer Heerstrasse 39 28719 Bremen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute gentleiligen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag im Intern. marchandises par route (MR). Straßengüterverkehr (CMR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 05.12.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Bremen Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 30.11.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 6145593	11 Anzahl der LM Nombre des colis 23	12 Art der Verpackung COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 3.274	15 Umfang cbm 15,61
Summe: Total:		23,00 COLLI		3.274,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhängers Fahrer Nutzlast in t						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 22-010554 empfangen am Datum / Date KUEHNE+NAGEL s.r.l. Ricevuto da MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 05 DEC 2022 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire "Ricevuto con riserva di"				
20 OERLIKON Friction Systems D-28719 Bremen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5408 00
SWIFT: DRESDEFF604